#### PLPO krknt FIDADOC **PRODUIRE** and **SUD** فيدادوك FESTIVAL des 3 CONTINENTS sonk rs o **p** so ſk∣ro tkD ILE NOA 8R

f C	Dbg S OnO		SbkTRmhkllnOmTfTgm
	4444444444444444444444444444444444444		l'fi 'ff ff3_b fifififf fi
l '	ffzfi'06dz∣ fi6 Ufi '		Ofiz fifizzff z' €z z'z50€fi fiff 'fi€
	41111111 9d		zfi 3b€fi fififf fifib'zfi
	444444 O fi		€ 3  z  fffizz' €z 5U  fi'zfi€fiz3figz ze fiz zff fi fi' z3'fiffz fiz''
	4111111111 O 9799		'fffi fiff fiO fiz fi fi fi'fi5m fifi
n	4444 h'  fi 9799	La fille de la pauvre	zfiz ff'fi €z fiz' fi  fififi fifiz zff fififi'fi f fific fifi'fi
	444 bfffifi fi		z fizffbzfifi fifi'fiff5m fi Ofiz zfi fifi fi fiff€
i k	h Sn Rmbolng	lrghilbl	z'fiz' fi3 z'z Oz
I p	4444444444444444444444444444444444444	P zdz  fi€z fi fi fffizffzlzz€z fi €z fi fffi3z O fiz z fi   z z fffi fi € fi fiff 5 m fi z € fi 'z z O fi 3 fifi fi z fiff fi fi €fi5l fi fi fi fi z fi z z ff z fi z fi fi z dz  z z ff fi z fi fi z fi fizff fizff	' fi 3 z ff € 'fiff zff z fi fi ' fi O z   4b z ' fi z fi O fi z fi fi $fiff \in z$   zff5 b   fi fi fi z fi fi. 'z '   fi fi fi fi ff fi € O fi z 3 ' z ' fi fi fi z z ' fi $\pounds fi 5 b$ ff fi fi   z' z ' fi fi z' fi z ff fi 3 fi' fi fi z' z ff fi fi 3 z fi fi fi fi z € zffz ' fi z ff fi fi fi fi fi € fi' fi fffiz fi 5



m

fffiff zzfifizfffi' '51 fizffzfiff | fi 'fi'fizff | zfiffzfzfibo z fi /977A0zff K/ /97880| f zfiff R 3zff 8FE@ O fi 3 dz z R z 'z 51 fi fiff z z ff ' z z fi /977A0z ff k /97880| f z fiff R 3 z ff 51 fi z fi | fi  $\in$  fi z 'fi z ff zff z  $\in$ z fiff z' z 3 fiff z zzfifi5lfi 3z ff z 3 fiff z z ff ' ff ' ' z f z zzfiĖ rz fiR 3zff fififf zfifim bfizzUUfiz5lfi'fizfiff fizff z i€E 3′′|rzzPz′zfizfififi zffff'fizff h€ 978@zff fifi ff ' fiff z fi fi €E fiff Ofiz ff'fiz'z 5

	y n		RhgnORm
P z f z U	8FF9 m z z fiff z z fi' ' z fi z fi   fi fifi ' z gYh /' 0 z ff 9797 3 fi	zffzfiff Ofi5Ifi fffiff€zfiUfiOfiz'fififfz'fi fffiz5Ifiz fffifi fi' fi€fifi fi zOff zfiffzff 978A5I'fifi3fi fi'zzffz'fi5Ififffi'fiff ff'fizfi zffe 'fifi€Ufi'b5 fi fizff'fiz 5	k zdfifi zfiSfi' z5fifi zfiN z5 dz zR iff'fi ' N z5



LJLK hohlr t



# hkm F pm m | ns i B

#### f Plog T PmP ffi u 55555555 a T 555555 R | V| 8 b S İ 555555555 g ffi ' ffi A9A@ 5555 I ffi A9AA 555 bèffiffi ffi ikhTnSmblng 555555 D D 999 n

55 V| |V 55 h |f| V

ΤĖΡ



#### lsghilbl

n C





b | R| fl | | R |' ffiè ffié | ffiè | €ffiUé ffil ffi ffièffi P o ffi èffi f | | ffié€ 0UI Po1 f éé | è | VUF bl i | 6affi | èffi€ è é ffi |  $\in$  ffi ffi R | A9@@4 €ffi A9@B4 € é€ | | fi €ffiR |' ffi€ | fl€ | é a | è h ffiè | fl 6Pfiffi € è ffi4 €ffiè ffiê ffiê €ffi €  $\in$  € é€ | ffiffiế ffiè | €ffii | 5Pfi é | V | è nffiffi Vffi | fih | fl| è fl 0/UI i PSh 1 | è €ffi fffi | 6b | R| fl | èffi ffi fl € ffi è é ffi | ffi ffiè c 6

#### TbkUSmlkllnPmUf Ugm

Shgn₽Sm							
	b	R  fl	Т	ffé	AAEOfI   6é		
	a	∣ffil∣fi	i	è éffi	€     ffi  fiOfl   6é		



### NLNM krknt pkII k knte

#### e Pá TPIP

HHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHHH Tïy «' .Ty ïĥy0, V «'è H « ?9?? HHHHoï « ?9?? n HHH a "« «

#### hjqTmSlaqf

- 44444444 @F 9A9 р
  - 4444444 @C 9A9
    - 414141d« P "ï y «

sop

444441 è« T' « y R««Yï « .VaTPTqS0

n



P|| kyy"ïïy «»4y Éèyï« è'«y«"y ï« ·í \_ «yï ï y ï « « «"ï e ≪6P»«yﻫ y"« »y"ï'yï ï y' É3 3y «y" » ï 3kyy"ï"ï«" @9 «y y»«Śkyy"ïï∣«' ïÉý èï y É « èv »y'ïy«'yï '» Ékwyï666



y"yï«"ïSyy|y'y3j«"ydyè ï"' « ï«y" €ïe «y 3Sy y" y6 i«"v"ï«' «" è ́ ́ ́ ́ ́ ́ ́ ́ ́ ́ .?9:E0 y " .?9?:0 è « « è ́ y ̈́«̈́yïy»«ïy 'èyn«"-P»ï«ý"eUfPW6Y«ï «»è«A y€«́ ïïÉ́y"́"ï«'ḯÉè« '́ «'ï« ≫xy « ́ 6lè« y ««y «" ï ey:Aè3?9?:ốYï »«y «4« Éè" ' « y f∗' Sy y"ïy è«y« y ««'«"» è« "« « Éy lè« T' « y R««èï«.VaTPTqS03è«h "i«y k" ۏ.V«ïy"«@Śï«Oy"» é« T | y Vi ey y'«» 6



e «è"ïeï'è« g€y'èy ïyV« 'è4e ''y "'«' « ïïÉy" €ïÉï Syy|y'y6Y«ïè«» "« »è« "'ï' y d« P"ïy « èï'èèy y| "'«' « ïïĖy" €ïĖï '«"@è'ïHP .?9:C0| ï«4″ï«' P ï « k y 3 .?9:E0 j «"y c ïy y " .?9?90 ï'h « 6e «è"ï èy y У **«** «y "'ïĖ' ́«'ïy ́» yfi ï « yï'y | y " ï e '' 6a yy « èï 'y´««yy "'«3e«è"íi y ýi É«ïy´'€|y'"'y«"eï« «U″É« èï'èèyy ï y y'«ïè«e ''yy«yï« i''««6



a "ïy «yy'« ï « «'« » é ''y y 3 " ï '« ï ï y ïÉï 3ï Íï'y ïï 3ï 'èï'« ï«ý"'«y« è« yÉï » 'ï« 6 P 4́» ̈́μÉ&yï"«´èy«" ïè è« ï«'èyè« y€«Pè«"Ryyï y"e y»yT«€y ï3 è« ï« e èy «" Sè €ïy"e èy «"cèy 4U""ï« è y yï" yè«y ï'«H'́« èï 3 " « ' ï » è«ï . €3y « 3 ï 3«ï«6665 oè« a"«'ï"«" « «ï e € «V f∗'ïè «ï"««"«'́««' aè Éè »kyy"ï y"ï'y 'è ï'«" ï É èï ﻫ ïe ''3yyï« è« èﻫ«" è Éè y " ' «ýï ' " èy « | «« »y y »

#### SafIPSI

èï 6

S

a "ï"

Τ̈́É

» 6

vï »

« « | « y

j«"ydyè ï" Tï«'	«y" « «" « vĔ« ï«OĔ yïð
e «è"ïg€y'èy h"'«	«è"ïO«y"ï y «ð



## MKMLioilr tp pmrymnpymkyr∣o<sub>By</sub>



#### d NYe R NkN

u Contraction C: € ' u Contraction C: € ' U Contraction C: € /Rx €xCBT ' zfi3N xx 3 Ox yx x3Wk x3n è

#### qif RI PkYfe

n

444444444 NTi YoNpe N



ixxjx||€€€xd zzx €'ffxfi' x | | z ' x x ' 5j fi' x x€' €fifi'èx €3y'è' x€ff xff è €z €' x | 'z |€ff è zx € z' '5Y :79? fi' z z' €'z'| x | '|€'| nso èх' d zzx €€ ху x €xff' xzz |€ff fi' x | è z'| x z |' @CA3 ''x'|5 j fi' '4' ff fi €'z'| € :79A fi' ðх x dc F Ζ kfi' èdx '3x:9 'x è fi' j' 'ffx' <sup>'</sup> y'x €z€x 3 ' y' € fi €' Z x |  $zx \mid ' \in ' \in Px xy x zx5$ 



jpefgjyj

€z€x ' yx ff d Ν ZZX x €€€ è fi' x z' 1 € fi'è è fi€ x|€€ x U x x z 'F x €x3 €€ x x | x '| | ff''x€ fi'x' € xz €z' è € ' € d fi' €z'xz€ х zzx z€€ 5 Nè' fi€ ' | ' . x | z € . y' ' | € € 3 fi€ ' y'ff€ è dx €x €x3 fi€ z 4 fi €z dx€ ''€ff fi' Ox yxx x | z € ' Ζ '3 e€ff |€z ' fi€ Wx x z € 3 x | z €ff €j''ffx €fiT x €' '5 fi'' x'3 ff 3 €' 3 1 1 Ν Х €y'| ff'fi' ff€' 'x€ff fi€ fifi fi'€xff'3 x ' 4 ' ' ' è z' € è 'zfix ff'x | € 'y'' | € ff y' '' n' x | e fi · · · · · Nè∉x5N € €x € €fi fi' èх x | y' '| d zzx fi' €xff' fix € ' 4 zfix Ox yx x3 T x € x | Wx x x z' € x ff xff 5

#### o t



RYSPkfij kNkSd Sek

Y xff' x | €zz € 'xxff'x è €'' x | 5Wk € ff ' | € : 79E x ''€ff€dx€y' '' x ff èd ZZX Uxxx| Oxyxxx€3Yě z ' z' '|İ fi€ 5 Ζ 'è€ ' '|€ R €ff fi€ €3Yè zfi€| fi | 3 fi' Yxzz x €| x'èxfi'3 fi' x €ffi x | |€'z kx ′y jx||€ 63€ fi€ F S x €x3 fi' ' . fi' Uxx x| €€ € ' ' x ' | € z' | € ' 5k ' 'x x'3Y x |€z ''| <sup>′</sup>fi' 'x€ff è ff x | 'x€'| fi' € fi'€ xz'èx €ff€ 5 € . ' x €'5 fffi 3Yề Uxx kfi ''fi'x'èfi€z fi fi'' ' x | x|€€ fi' €xff' x | ' 'xzfi fi' L '€ €ff fi'€ xff' 3Y x '| Nè' èΖ fi' ff zfix xz 'è fi'ff 3R € 3 fi '| x 'x''fi€x fi x | ff |5 Y €z'| fi€ xy€€ x' fi' 'z€ y' '' fix´fi' x |€z '€ff Z  $x \mid fi \in fi' \in z'$ 'z €ff′€fi'z €x€ ′k€ 'èfi è 3 x | fi' 'èx fi'ff''x€ zzx x € fix ff ff d è fi' è fi' € x | €€ 5

С

Pf e kNPk

ixxjx||€€ R€'z

x||€€5xxMff x€5z

Ufi€x bfix | € g | z'

fix|e5fffi€xMff x€5z



### NKNL gogir huri FruFmu m Β



u	ciiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiiii				
u	66666666666666666 o f≇V é  fl				
	60000000 @C				
	66666666666666 ké éfiy				
	6900				
I .	66666666 ké é zé@9@A				
	6666666 a 'éé é				
hjgTmSlagf					
, ,					
h	66666666666666666666666666666666666666				



u

n



d d 'é € é  éé 4 €fl fl€	é	flé	fifié ffF	?z'yék	é  4y	fi
'é € é	€уу	€y'	€€ 7	′Yé 'flŧ	€éff€	flé
éé 4 €fl fl€	y' é	ff flé ∖	/j Phh	éé4	' é	y é
yfiy€ flé yé	ff ké éfi	yéé	y y é	é / P	fift é	fly
fiý'y € € €é7	у	€∉y	é y	fiy€ €é	y€€é y	у'
€ <b>€</b> é7						



€yyf'y €é' fléY€fiflé k|fl ffn€ y P ffeyyé|fl0UkPn1y'ff é'S€é y fiyfl€ y'Ṕ'€€y '€éff @99Ġ @9:@7kflé zy€é y €é é é|€y€€fi€ a yfié7a @9:B4 flé yé'fléé y|ééy€y€ VUeak é €é€'y'é|é€é'y€€fi€'| éy é|fl€ é7P €yyf'y´4€ flé yyfié ffflé '|€| ý 4k€éV€ fl€fl€y €'éé'é ' | € | '€€yy'|€éy fiy fl€ é| ff flé | fly fié € | é' y Pff€y4€  $| \in 7a$  e| ff fiy é' y y | 6 ' | é ff ' | é y R y' y y é é| € é ké é Pz y7kflé ' | é' flé fl z e y | y v c v ' €v ' flé ffy d fiy fl é7a flé flé|fly fié € | é é €€∉y |fly é fié 7kflé é€ |é € Ζ ze ýlyýcy'€y'fléféy 'é'∣ y ké é Pz y7kflé e é y d dyfly W 7 z Pz'



Pz' dyfly W '€' y€fiyakak€gyfiy' fi y 'zy€é'y ێ é7Yé€y €y é ykééPzy4ey kyoy<sup>™</sup>é4Ré T€fiyéRéé4Py€W €y'TyyWyé 7 ' ێl a@9:F4flé y'éfl€ ' | é y H d 7Yé flé €éy'flé y'ێ lé €éy fléVy€' lfé €ý€ ay 7lfléRé T léy Py'y fléayfiéén6éffé €y€ P€yyf'y h' lé y€yy'y@99:Oyfl 7ff d d ' € fl€ é| ' | é y 7 Ty y 7 flé

#### Taj USIgj k kl Pl Ue Uf l

yff flé € fl V é4€€é é €y y é7 afl ff v€ yfi €4Pz' ې é€ ff flé €y' fiy | flé y zé éé flékyé ffké éfiyy'h 6€ €fifié flé é ff fl€ fly' € é flé y € fi € ff flé é| 4€ | ' | flé y y€é ff flé 7 é €fi€é'z Pz' l flé уé €€y é 4 z flé ff € ff fifi é flé 'é y é yéfl€'é€ €fly'y' |fly fié ké éfiy 7′jé z€4 g€4 flé €'€y j é flé é fl yéy'fl€ fifl€fiyfiy€ y é 7 Pz' y ff €fi €zéy'€y '€éé е 'l éy'e€fiy 4 ff fly ff €fiéHéé € ' €z é' 0@9: F4 D9.14 fl€fl fiy é € é ff y| é € é € y ' é 7 Yééa y é fl€ €fl flé |flyy| é €y| € 7a éfé flé é| y éyz€flfl€ éé|€z | ff €fi €fl flé éy€ 7a fl€ 4a y é flé ێ ý éy y'7a y fly fl fifl flé y| € y ' fl fifl ff flé|fly y| é 4flé|y é|€é fié€ é'€ fl€ fifié€ lfl fifl flé |€ ffTyyy'€ z z 4 flé é € fi € fl€ fl Pz' y é y ' fl€ é y € é éé éfié7lflé yé€ €zé 'y é y y ff flé y '€ | fly é fié 7

#### SafIPS

Pz' Vy Tێ zyffy@99@Ofi y€7/

